

(1) Customer Invoice Address Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (Bari) ITALIEN 103		(2) Remarks Our ID number: DE813637771 Your ID no.: IT04886850728		DELIVERY NOTE 3) No. 5893683 4) Date 14.02.24	
(5) Supplier SN: 91014398 Cotarko GmbH Emdener Str. 50735 Köln		(6) Freight paid ☐ unpaid ☐		(7) Delivery (really) Railroad car ☐ Carrier ☐ Freight goods ☐ foreign vehicle ☐ Express goods ☐ own vehicle ☐ Express ☐ Post ☐	
(10) Your Ref 411		(11) Your Order No./Date 550003915502 8.02.24		(12) Our Department G. Lamanna	
(19) Shipment Method Collection EX W		pad(20) unpaid X		(21) Packing look below	
(23) gross 988		(24) net 902		(25) Shipping Address Magna PT S.p.A, Via dei Ciclamini 4, 70026 Modugno (Bari), ITALIEN	
(27) (Pos.) 1		(28) Part-No. 251.1.1085.90 20.5.00612.00 Container Batch number		(29) Description (21) Packing Zahnrad RW Gang DCT 300 (Index a) 1/TBA 500256 Magna Bari TBA 5002 238046	
(30) Quantity 950		(31) U.I. pc		(40) Customer Remarks Quantity +/- Remarks 364805 180361238 5013275608	
(42) Goods Inwards Remarks		(43) Quantity Check		(44) Quality Check	
(45) Receiver		(46) Invoice Check			

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 950

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 1

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 20/02/24

Firma

[Signature]

EDI WAYBILL

Shipment No: 1064754

14.02.24 - 12:41

PAGE 001.001

Supplier plant.: 000
-NO: 91014398

Recipient plant Cust.: 6297977139
-NUMBER: 00030067

SHIPPING ADR: 17551
STOCK.LOC

Cotarko GmbH

Magna PT S.p.A

PT. OF CONSUMPT.:

Emdener Str.

Plant Modugno

Ship. type:

50735 Köln

Via die Ciclamini 4

CARRIER.....: Collection EXW

70026 Modugno (Bari)

-NUMBER:

ITALIEN

Shipment Wt.Gros: 0023596

PS NO	CUSTOMER PART NO	QUANTITY	QU	V/G	DELIVERY DESCRIPTION	PUR.ORD.NO.
-DATE	SUPPLIER PART NR				ADDITIONAL DAT SUPPL.	
-POS	CONTAINER	-QTY	-CUSTOMER NO.		QUANTITY	MKV-NUMBER
5393680	2511108590	5700	ST	S/	Zahnrad RW Gang	550003915502
14.02.24	20.5.00612.00				DCT 300 (Index a)	
001	VP:	5 - TBA 500256	X	950	TBA 500256 Magna Bari	
	VP:	1 - TBA 500256	X	950	TBA 500256 Magna Bari	
5393681	2511108590	256	ST	S/	Zahnrad RW Gang	550003915502
14.02.24	20.5.00612.00				DCT 300 (Index a)	
001	VP:	1 - TBA 500256	X	256	TBA 500256 Magna Bari	
5393682	2511108590	15200	ST	S/	Zahnrad RW Gang	550003915502
14.02.24	20.5.00612.00				DCT 300 (Index a)	
001	VP:	16 - TBA 500256	X	950	TBA 500256 Magna Bari	
5393683	2511108590	950	ST	S/	Zahnrad RW Gang	550003915502
14.02.24	20.5.00612.00				DCT 300 (Index a)	
001	VP:	1 - TBA 500256	X	950	TBA 500256 Magna Bari	
5393689	M0141949-784	300	ST	S/	Speed Gear 1st	550004737601
14.02.24	25.5.00711.00				DCT 300 - Index a	
001	VP:	1 - TBA 501742	X	300	Magnumbox	
*****	E N D	*****				

GR:

CHECK QUANTITY:

CHECK QUALITY:

1) Sender/vendor 2) Vendor no. 91014398

Cotarko GmbH
Emdener Str.

50735 Köln

VAT IDNo: DE813637771

5) Loading point

8) Shipment number 1064754

11) Recipient

12) Customer number 30067

Magna PT S.p.A
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno (Bari)
ITALIEN
VAT IDNo: IT04886850728

14) Delivery/unloading point 17551

Magna PT S.p.A
Plant Modugno
Via die Ciclamini 4
70026 Modugno (Bari)
ITALIEN

3) Freight order number

4) Sender number at the forwarding agent 1

FREIGHT ORDER

6) Date 14.02.24

7) Relation number

9) Forwarding agent

10) Forwarding agent number

Abholung
Abholung

Telephone

Fax

13) Cargo manifest/freight list number

15) Sender's comment for the forwarding agent
EXW

16) Receipt date 14.02.24

17) Receipt time 15:00

18) Marking and no., delivery note no.

19) Number

20) Packaging

21) SF

22) Contents

23) Tare weight in kg

24) Gross weight in kg

5393680

6

TBA 500256

4

Forged Parts - rough

516

5926

5393681

1

TBA 500256

4

Forged Parts - rough

86

329

5393682

16

TBA 500256

4

Forged Parts - rough

1376

15804

5393683

1

TBA 500256

4

Forged Parts - rough

86

988

5393689

1

Magnumbox

1

Forged Parts - machine

57

549

25) Total number

25

26) Volume cdm/loading meters

Total

27) 2121

28) 23596

29) Dangerous goods classification

30) Dangerous goods description

31) Prepayment of charges

32) Invoiced value of goods for SLVs
48.666

33) Value of transportation insurance
to cover also

34) Sender cash on delivery

35) Enclosures

36) Order number, customer

LB SC 2250

37) Account assignment

38) Means of transport number

-1

39) Truck code

HGV(Subcontractor)

40) Shipping type

41) Settlement key

42) Acknowledgement of receipt from shipper
Above delivery received completely and intact

43) Confirmation of receipt by the driver
Above delivery received completely and intact

Date

Time

Signature

Company stamp/signature

44) The delivery contains

Of which were swapped

Euro skids

Euro skids

Euro wire pal. conv.

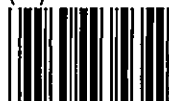
Euro wire pal. conv.

45) For forwarding agent

(02) Supplier ID (V)



(10) Forwarder ID (4V)



(08) Shipment No. (2S)



(13) Cargo manifest no. (3K)



Correspondence to: VDA-Recommendation 4922 Vers. 2, Ausgabe August 1998-D11 (5018)

ALFRED NE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)
20 FEB 2024
"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"



seit über
58
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 24-001751 vom 14.02.2024

Ludwigsburg, 14.02.2024

Seite 1 von 1

24-001751

1 Absender / Expéditeur COTARKO GMBH Henry Ford Str. 1 50735 Köln		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 19.02.2024 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Köln Land / Pays Deutschland Datum / Date 14.02.2024 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 11 Anzahl der LM Nombre des colis 12 Art der Verpackung Mode d'emballage 13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise 14 Gewicht, kg Poids, kg 15 Umfang cbm	1 5393680-1-2-3 2 5393689	24 COLLI 1 COLLI	Getriebeteile 23.596
Summe: Total:		25,00 COLLI	23.596,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von _____ bis _____ km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz Amtliches Kennzeichen _____ Anhängernummer _____ Fahrer _____ Nutzlast in t _____			
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 24-001751 empfangen am Datum / Date _____ KUHNERT & NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO 10 FEB 2024 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire	
20 COTARKO GMBH D-50735 Köln Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur	23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604